

# Associados aprovam



## projeto do frigorífico

Ao receber a aprovação dos associados em Assembléia Geral Extraordinária, a Copercampos dá seqüência ao projeto de construção de um moderno frigorífico para abate e industrialização de suínos. A concretização desta nova unidade é mais uma etapa de um projeto que a cooperativa iniciou em 1994 quando, identificou a suinocultura como setor de maior viabilidade para incrementar os negócios através da industrialização de produtos. A seguir a cooperativa passou a investir na aquisição e construção de granjas para produzir os animais. Hoje, já são quatro unidades: Erval Velho, Ibicuí, Floresta e a dos Pinheiros. Todas as unidades somam 13 mil matrizes, cuja produção chega a 320 mil cabeças/ano. Porém, a meta é chegar a 20 mil matrizes, totalizando uma produção de 450 mil cabeças/ano. A produção será destinada ao novo frigorífico que deverá entrar em operação nos primeiros meses de 2009.



Formação da Mesa Diretora para Assembléia Geral Extraordinária

## Nova unidade

Uma maquete da nova unidade foi apresentada aos associados. Em uma área construída de 15 mil m<sup>2</sup>, distante 8 km da sede da Copercampos, a unidade vai dispor dos mais modernos equipamentos, capazes de atender as exigências do mercado externo. A capacidade inicial de abate será de 260 suínos/hora com o objetivo de chegar a dois mil suínos/dia. Diretamente o frigorífico irá gerar 600 novos postos de trabalho e, indiretamente outros 2.500. Tanto o presidente Vilbaldo Erich Schmid como o vice-presidente Luiz Carlos Chiocca consideram a construção deste frigorífico um marco histórico nestes 37 anos da Copercampos e, ficaram visivelmente emocionados com a aprovação do projeto pelos associados. Presente na Assembléia, o prefeito de Campos Novos Nelson Cruz ressaltou o que este investimento irá representar para a economia da cidade. Segundo ele, a Copercampos é responsável por 33% do movimento econômico do município que tem no agronegócio seu pilar de sustentação.



Assembléia Geral Extraordinária

## Equipe da Copercampos

EUA

### visita os Estados Unidos

Acompanhar a colheita de soja e milho em determinadas cidades dos Estados Unidos, buscar informações sobre a produção além, de conhecimento técnico e econômico sobre a agricultura americana de uma forma mais ampla. Estes foram os principais objetivos de uma viagem feita aquele país por um grupo de associados e colaboradores da Copercampos. Entre os dias 03 e 19 de setembro o grupo formado por 31 pessoas percorreu 4.600 quilômetros de estradas, cruzando 14 estados americanos. Foram visitadas cinco propriedades rurais onde eles acompanharam a colheita de milho e soja em diversas lavouras, conheceram equipamentos agrícolas e o modo de vida dos agricultores.

O roteiro foi organizado de forma que, além de analisar in loco a situação agrícola dos Estados Unidos, os participantes também pudessem aproveitar para conhecer a cultura e a história do país bem como, outros aspectos importantes para a formação de uma opinião sobre como é um país desenvolvido. Os locais visitados foram: Nova York, Washington, Indiana, Lafayette, Chicago, Illinois, Chesterfield, Tavorville, St. Louis e Cabo Canaveral.



## AACC em transformação

Nesta edição do CoperAção destaque para as obras de reforma e construção que estão sendo viabilizadas na sede da AACC.



Fotos Campo Suíço - Antes

Inauguração Campo Suíço

## Estão falando por aí



Na recente inauguração do campo de futebol suíço na AACC, dois super atletas – ambos da Loja Agropecuária - fizeram uma reestréia no futebol. Domingos queria estar muito bem preparado então, nem esperou o final do expediente e começou o aquecimento antes mesmo das 18hs e, em seguida saiu disparado para comprar um tênis novo. Aliás, um tênis novo foi exatamente o que faltou para o colega Ângelo. Começa o jogo. Domingos jogou talvez uns cinco minutos e logo pediu água, sinal de que o preparo físico não ajudou muito. Podia bem ter deixado o tênis jogando sozinho porque, custando R\$ 300,00 este tênis deve prestar pra algo mais além de proteger os pés. Já Ângelo que só joga basquete e não tinha tênis novo emprestou um par de um colega. Mas, havia um pequeno problema, o tênis era para futsal e o número 44 era um tanto maior que o pé dele.

**Resultado:** ele estava muito mais para Biribinha do que para atleta e, a cada chute que dava, o tênis voava junto com a bola. Os colegas do time pedem para a dupla se “preparar melhor” para a próxima partida.

## Do sonho de infância

### ao treino voluntário de outras crianças



Ele sempre foi um apaixonado pelo futebol. Quando criança e até a juventude buscou uma oportunidade de jogar como profissional e seguir carreira, mas, a falta de times na região e a dificuldade em buscar uma vaga em equipes de fora impediram a transformação do sonho em realidade. Porém, nem por isso ele deixou de lado sua paixão pelo esporte. Volnei Pinheiro, que hoje trabalha como Armazenista na Copercampos agora tem um outro sonho. Oferecer as crianças que gostam do futsal uma oportunidade, quem sabe uma chance daquelas que faltaram a ele na infância. Por iniciativa própria, ele está treinando voluntariamente crianças e adolescentes com idade entre oito e 14 anos na AACC. Os alunos são – na maioria – filhos de funcionários da Copercampos. Os treinos acontecem aos domingos pela manhã. “Nos primeiros dias poucas crianças apareceram, mas, a cada domingo o número aumenta e hoje já são quase 30 meninos”, diz ele satisfeito. O grupo foi dividido por faixa etária e recebe treinos diferenciados, de acordo com a capacidade física e idade. A intenção de Volnei é formar times e competir futuramente de forma profissional. De toda a equipe Copercampos Parabéns pela iniciativa e sucesso em sua nova missão!



FUTSAL - Escolinha

## Circulando

### Quem sou e o que faço



O destino se encarregou de unir Adalberto Luvison e a Copercampos. Foi na cooperativa que ele teve o primeiro emprego com carteira assinada como Servente aos 14 anos. Como gosta de novas experiências mais tarde ele aceitou o convite para trabalhar em outra empresa, mas, alguns anos depois estava ele novamente fazendo parte do grupo, desta vez como Operador de Máquina. A segunda parceria durou mais quatro anos e três meses e Adalberto novamente trocou de empresa. Mas, quando a Copercampos adquiriu a unidade da Agro Ouro, Adalberto, que fazia parte do quadro de colaboradores daquela empresa voltou a integrar a equipe da Copercampos. “Nem penso em mudar de emprego. Aliás, só pretendo sair daqui com a chegada da aposentaria”, diz ele que mora com a família no próprio local de trabalho, na filial 47. Adalberto é casado com Isonete com quem tem três filhos, Jhonata (5), Gabriel (8) e Josué (16). Apesar de pouca idade, 41 anos, Adalberto já sonha com a aposentadoria para compensar os longos anos de trabalho já que, aos 12 anos ele já suava a camisa para ganhar seu próprio dinheiro.



Adalberto Luvison

## SIPAT 2007



Os colaboradores da cooperativa mais uma vez se uniram em torno do compromisso com a segurança do trabalho. A programação dinâmica e criativa realizada entre os dias 17 e 21 de setembro movimentou a empresa. Em destaque detalhes dos principais momentos da Semana Interna de Prevenção de Acidentes de Trabalho 2007 que, foi bastante elogiada.

### Concurso de Paródias



1º Lugar

A decisão entre 1º e 2º colocado foi tão acirrada que, Anirido Moreira e Paulo César Ignácio dividiram o 1º lugar. Como 3º e 4º colocados ficaram Jailson Mantovani e Orli Ricardo Pereira.



2º Lugar



4º Lugar

### Concurso de Frases



1ª lugar: Manuela Retori. Frase: "Segurança não é tempo perdido, é tempo investido".  
2ª lugar: Rodrigo Uliana. Frase: "A segurança no trabalho é a garantia que sua saúde merece. Preserve o meio ambiente! A vida agradece".  
3º lugar: Henrique Ullerich Domingues. Frase: "Nenhum sucesso na produção compensa o fracasso na segurança".

### Concurso de Desenho



A ganhadora foi Fernanda Ribeiro Varela de 12 anos. Fernanda é filha de Goreti Aparecida Ribeiro que trabalha na unidade de Guarda-Mor.

### Eleição

Reconduzido a função de presidente da Comissão Interna de Prevenção de Acidentes – Cipa - por mais um ano, Derli Rodrigo Ribeiro terá como seu vice-presidente Adão Assis dos Santos que recebeu 74 votos. Os demais componentes da Cipa para a próxima gestão são: Flávia Deuner e Fabiani Perdoncini como 1ª e 2ª secretárias respectivamente e, Claudemir Moretto e Milena da Rosa. A posse da nova diretoria deve acontecer nos próximos dias.

## Mudança de Números



A partir do dia 11 de outubro o número de telefone da Copercampos será alterado por solicitação da empresa de telefonia.

O novo número será **3541-6000**. Seguindo esta numeração, os números de ramais ficarão assim:

- Como exemplo o ramal que até então era **0017** passará a ser **6017**.
- As ligações externas passarão de **3551-0017** para **3541-6017**.

## Justiça seja feita



O time de futebol Sete Sênior contesta informações de uma nota publicada na edição especial sobre a Fecoop, dizendo que o Itacir havia perdido dois pênaltis em um jogo. "Disso eu certamente nem me lembro", diz ele. Mas, justiça seja feita. Itacir foi o artilheiro da equipe no futebol Sete Sênior, fez seis gols em seis jogos, inclusive o gol que garantiu o título da vitória e a Medalha de Ouro para a Copercampos. Resultado que ele faz questão de dividir com todos os atletas do time que, venceu pela garra, união e amizade. Características dos colaboradores da cooperativa. Então fica aqui registrado nossos parabéns aos atletas Balalo, Gringo, Sergio, Elcio, Carlos, César, Abel, Dirceu (Pé), Bística, Sadi, Itacir e aos super técnicos Kibe e Marcelo Capelari pela conquista da Medalha de Ouro na Fecoop 2007.



Equipe Futebol Sete Sênior - 1º Lugar



Premiação Futebol Sete Sênior - 1º Lugar

## Supermercado



### Vendas Batem Recorde

As vendas no supermercado durante o mês de agosto surpreenderam. O valor de R\$ 1.001.403,73 contabilizados em agosto só foi superado nos meses de dezembro de 2004, 2005 e 2006. Possivelmente, a ampliação e a reestruturação recentemente realizadas no supermercado tenham colaborado para aumentar o número de clientes. Mas, a qualidade do serviço prestado pelos colaboradores da unidade é um fator de extrema relevância não apenas para atrair novos clientes como também para manter a fidelidade daqueles que já são parceiros.



## Novos Colaboradores



**Saiba quem são os novos colaboradores da Copercampos contratados entre os dias 23/09 a 03/10.**

Cristini Moreira/Estagiária,  
Daniel Mardula/ Eng. Agrônomo,  
Eliezer L. S. Ribeiro / Armazenista,  
Fernando Betiolo/ Armazenista,  
José Severino S. dos Santos / Armazenista,  
Jotanoel Cordova Mota / Armazenista,  
Marina Junges/ Médica Veterinária,  
Odair Pavan/ Médico Veterinário e  
Valdinei de Almeida/Armazenista.

## Programação Neuro Linguística



A Copercampos, com apoio do Sescop, dentro de um perfil visionário está oferecendo aos seus colaboradores um curso sobre a tecnologia da PNL(Programação Neuro Linguística). Isso porque, partindo do princípio que o grande diferencial entre as empresas está nas pessoas que a compõem, entende que esta ferramenta pode ser aplicada com eficácia como técnica de persuasão e de motivação. A PNL ajuda no desenvolvimento de carreiras, na formação de equipes, na tomada de decisões e nos conflitos de interesses. Melhora a comunicação interna e as negociações externas. Os encontros acontecem uma vez por mês – aos sábados o dia todo - na Unoesc. A programação encerra no início de 2008.



## IMPORTANTE



**Sem documentação, salário família poderá ser suspenso**

O departamento de Recursos Humanos alerta os colaboradores que recebem o salário família que, o prazo para apresentação de documentação – que garante o recebimento do salário família - está chegando ao fim. Para filhos com idade até sete anos deve ser apresentada a carteirinha de vacinação que, deve estar em dia. Já para os maiores de sete anos deve ser apresentado o atestado de frequência escolar. Os documentos devem ser apresentados até o dia 11 de outubro. Quem não o fizer, terá o benefício suspenso.

## Pergunta X Resposta



Se você gostaria de fazer alguma pergunta a qualquer outro colaborador do grupo, lembramos que o Coperação reserva um espaço para você. Envie sua pergunta para o e-mail [comunicacao@copercampos.com.br](mailto:comunicacao@copercampos.com.br) e iremos em busca da resposta que será publicada neste espaço.

## AGENDA



### Reuniões com produtores

Até o final do ano, diretores da cooperativa estarão realizando uma série de reuniões com produtores.

**Em pauta os seguintes assuntos:**

Produção de sementes, Fidelização,  
Mercado de cereais, Insumos,  
Recebimento de feijão, Frigorífico e outros.

#### Campos Novos:

A reunião aconteceu na última Quinta, dia 04, na AACC.

#### Campo Belo do Sul:

Dia 17 de outubro (quarta-feira) - 19:30 horas - no Sindicato Rural

#### Curitibanos:

Dia 18 de outubro (quinta-feira) - 19:30 horas - no Restaurante Hikari

## Felicidades para...



Data	Colaborador	Setor
06	Anaide Aparecida Stefanos	Contabilidade
06	Cristian Julio Salvati	Motorista - Matriz
06	Flavia Deuner	Controladoria
06	Goreti Aparecida Ribeiro	Guarda-Mor
06	João Daniel de Moraes	Campo Belo do Sul
08	Elaer Carvalho de Matos	Suinocultura
08	Ezequiel Linz Martins	Granja Floresta
08	Fabiano Nora Klein	Supermercado
08	Sergio de Oliveira	Armazém - Matriz
09	José Luiz Gomes de Amorin	Manutenção
09	Juscelino Ferreira da Silva	Encruzilhada
09	Rafael Pegoraro	Dep. Técnico
09	Sidney do Amaral	Granja Novo Milênio
10	Luiz Carlos Waltricke Branco	Curitibanos – Armazém
10	Marilete Pereira Gomes Godoy	Anita Garibaldi

Data	Colaborador	Setor
11	Adão Assis dos Santos	UBS – Matriz
11	Emilson Stiirmer	Granja Floresta
12	Marcelo Luiz Capelari	Dep. Técnico
12	Rosana Aparecida Sima dos Santos	Supermercado
13	Alcedir Zini	Granja Floresta
14	Elizandro Luiz Graeff	Motorista - Matriz
14	Jozelito Morilhas Daneluz	Suinocultura
14	Vilson de Oliveira Jaques	UBS - Matriz
16	José Manoel Granemann Brandão	Portaria – Matriz
17	Célio Roberto Machado	Supermercado
18	Andrio Antônio Rech	Supermercado
19	Lucia Rosane Corso	Curitibanos – Loja
19	Salvador Elias Martins	Armazém - Matriz

**Parabéns a todos**

### Expediente

**Realização:** Depto. Comunicação e Marketing Copercampos  
**Jornalista Responsável:** Adriana Panizzi / Reg. Prof.: 2962SC  
**Supervisão:** Maria Lucia Pauli  
**Projeto Gráfico e Diagramação:** Mk3 Propaganda  
**Impressão:** Tipotil Gráfica e Editora Ltda | **Tiragem:** 600 Exemplares